



M.I.U.R.

**LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"**
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA

Prot. n° 2940/B16 dell'8.04.2017

BANDO DI SELEZIONE

**PER LA PARTECIPAZIONE da 3 a 5 ALUNNI della classe terza e quarta H sezione Esabac
dell'anno scolastico 2017/18 del Liceo Linguistico al progetto "Trans'Alp"**

Scambi individuali di studenti

tra l'Académie de Nancy-Metz

e l'Ufficio Scolastico Regionale della Campania

Lo scambio prevede l'ospitalità per quattro settimane di un/una corrispondente della regione Alsace-Lorraine e più precisamente dell'Accademie di Nancy-Mets. Prevede altresì, la partenza di un gruppo di alunni del nostro Liceo e l'ospitalità da parte di famiglie francesi.

Le spese di viaggio saranno a carico delle famiglie.

Le spese di vitto e alloggio a carico della famiglia di accoglienza in entrambi i casi.

*Soggiorno degli studenti italiani in Lorraine: dal 2 settembre al 30 settembre 2017**

*Soggiorno degli studenti francesi in Campania: dal 14 ottobre all'11 novembre 2017**

** le date possono variare di 1 o 2 giorni secondo i costi e le disponibilità dei biglietti aerei*

Per iscriversi sarà necessario compilare la **domanda d'iscrizione** e **il modulo criteri di selezione** (reperibile sul sito del Liceo o presso i collaboratori scolastici presenti al piano Uffici Presidenza, I piano) in tutte le sue parti e consegnarla **improrogabilmente** entro e non oltre le **ore 12.00 del 12 aprile 2017 alla prof.ssa Germana Scotti**.

Per ulteriori chiarimenti ci si può rivolgere alla **prof.ssa Scotti Germana** (mail: germanascotti@inwind.it) tel 3495761626 oppure visitare il sito del Liceo all'indirizzo <http://www.liceoviconapoli.gov.it/scuole-napoli/>

Gli alunni che hanno partecipato già al progetto Trans'Alp negli anni precedenti andranno in coda alla graduatoria.

Dell'esito della selezione sarà data comunicazione tramite il sito e l'affissione all'albo della scuola.

In caso di parità di punteggio si darà la precedenza agli alunni appartenenti a famiglie con minor reddito (presentazione modello ISEE).

In caso di rinuncia di un alunno utilmente collocato in graduatoria si procederà allo scorrimento fino all'esaurimento dei posti disponibili.

Via Salvator Rosa n.117 - 80136 - Napoli Tel. 081-544.86.52 – Fax 081-96.36.643
sito web: www.liceoviconapoli.gov.it e-mail: napc09000v@istruzione.it; napc09000v@pec.istruzione.it



M.I.U.R.

**LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"**
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA

CRITERI DI SELEZIONE

L'azione è rivolta prioritariamente agli studenti delle **classi III^aH e IV^a H in quanto sezione Esabac del Liceo Linguistico del prossimo anno scolastico 2017/2018.**

La selezione dei partecipanti sarà svolta tenendo conto dei **criteri** di seguito riportati:

Criteri	Punteggio
Disponibilità ad accogliere il corrispondente dello stesso sesso	Punti 3
Disponibilità ad accogliere il corrispondente di sesso diverso	Punti 4
Media dei voti allo scrutinio finale dell'a.s. 2015/16	Media di: 6: punti 2 7-8: punti 3 8-9: punti 4 10: punti 5
Voto in Lingua francese allo scrutinio finale dell'a.s. 2015/16	6: punti 2 7-8: punti 3 8-9: punti 4 10: punti 5
Possesso della certificazione DELF A2	Voto della certificazione A2: 50-69: punti 1 70-85: punti 2 86-100: punti 3
Iscrizione al corso di recente attivato per il conseguimento del DELF B1	Punti 3
Possesso della certificazione DELF B1	Punti 5

Napoli, 07 aprile 2017

Il Dirigente Scolastico

Prof.ssa Maria Clotilde Paisio



M.I.U.R.

**LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"**
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA



MINISTÈRE DE
L'ÉDUCATION NATIONALE
MINISTÈRE DE
L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR
ET DE LA RECHERCHE



LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA



Ufficio Scolastico Regionale
per la Campania

Allegato 2

TRANS'ALP

Soggiorni individuali di immersione franco-italiana

MODULO DI CANDIDATURA DELL'ALUNNO/A

da inviare a cura dell'istituzione scolastica a USR Campania – Ufficio IV entro il 13 aprile
2017 all'indirizzo mail: ambientelinguecampania@gmail.com

ISTITUTO
SCOLASTICO :

INDIRIZZO:

STUDENTE

COGNOME :

NOME :

DATA DI NASCITA :

SESSO :

Maschio

Femmina

Indirizzo :

Numero di telefono :

Email :



M.I.U.R.

LICEO GINNASIO STATALE "GIAMBATTISTA VICO" C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA

GENITORI/TUTORI

Form for parents/tutors with checkboxes for Padre, Madre, Altro and fields for Cognome e nome, Telefono, and Email.

CONDIZIONI DELLO SCAMBIO

Hai abitudini particolari (vegetariano, dieta...)?

Partner desiderato (a)?

Accetteresti un partner del sesso opposto se fosse l'unica soluzione?

Sei piuttosto

Quali sono i tuoi hobby preferiti (musica, sport teatro, cinema...)?

Quali sono le tue materie di studio preferite? Perché?

Lo studente partner disporrà di una propria camera?

Si fuma nella tua famiglia?

Sono presenti animali domestici in casa? Se sì, quali?

Sei disponibile ad essere ospite in una famiglia con animali domestici?

Dove abiti?

Form for exchange conditions with checkboxes for gender, sex preference, personality traits, and housing preferences.



M.I.U.R.

LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA

La tua scuola dista molto dalla tua abitazione?

sì no

Come ti rechi a scuola?

a piedi in autobus
 in treno in auto accompagnato da un genitore/tutore

Hai già trascorso più settimane lontano dalla famiglia ?

sì no

Se sì, in quali occasioni?

viaggio culturale scolastico e non escursioni con associazioni
 visita ad un parente visita ad un amico

Se sì, dove ?

in Italia all'estero

Descrivi in maniera sintetica le tue motivazioni a partecipare al programma Trans'Alp

IMPEGNO DELLO STUDENTE

COGNOME e nome dello studente :

Mi impegno a :

- accettare il partner che mi viene proposto e fare in modo che il suo soggiorno nella mia famiglia e nel mio istituto scolastico si svolga nelle migliori condizioni;
- rispettare la legislazione in vigore nel paese partner e osservare tutte le regole, scritte o no, in vigore nell'istituto di accoglienza ;
- realizzare il lavoro chiesto dai docenti dell'istituto di accoglienza;
- partecipare alle attività organizzate dall'istituto di accoglienza ;
- comportarmi come ospite rispettoso e responsabile della mia famiglia di accoglienza;
- contattare il partner e la sua famiglia prima del soggiorno.

A _____

il _____

Firma dell'alunno : _____



M.I.U.R.

**LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"**
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA

DICHIARAZIONI DEI GENITORI/TUTORI

COGNOME e NOME del genitore/tutore :

Il sottoscritto

- **Dichiara la propria disponibilità ad accogliere nella propria famiglia lo studente-partner e di assumere le spese di vitto e alloggio; di aiutare il giovane ad adattarsi al suo nuovo modo di vita. In caso di necessità, di avvisare i genitori dello studente-partner.**
- **Si impegna con tutta la famiglia a parlare nella lingua del paese di accoglienza per tutta la durata del soggiorno.**
- **Dichiara che mio figlio è autonomo nel gestire ogni cura medica legata alla sua salute (allergie...).**
- **Autorizza, in caso di emergenza, il genitore delegato alla potestà nel paese di accoglienza a prendere ogni misura necessaria.**
- **È consapevole del rischio che una parte o la totalità dello scambio non si possa svolgere per gravi motivi debitamente giustificati;**
- **È consapevole che possano esistere differenze tra le condizioni di soggiorno nei due paesi (alloggio, gite, hobby, abitudini alimentari...).**

A _____

il _____

Firma del genitore/tutore _____

Io sottoscritto consento alla scuola di provenienza di utilizzare i dati inseriti nel presente modulo ai fini della selezione degli alunni nell'ambito del programma di scambi individuali Trans'Alp. Accetto che questi dati vengano comunicati alla scuola ospitante e quest'ultima li trasmetta alla famiglia che ospiterà mio figlio/figlia. Tutte le persone che entreranno in contatto con questi dati dovranno trattarli come riservati.

data _____

Firma del genitore/tutore _____



M.I.U.R.

**LICEO GINNASIO
STATALE
"GIAMBATTISTA VICO"**
C.F. 80026400632 - C. M. NAPC09000V



UNIONE EUROPEA

PARERE DEL DIRIGENTE SCOLASTICO

Il parere favorevole è legato alla garanzia da parte dell'Istituto scolastico di accogliere lo studente-partner per la durata del soggiorno, di inserirlo nella vita dell'Istituto e di garantirgli la permanenza più appropriata.

PARERE :

favorevole

sfavorevole

A _____ il _____

Firma e timbro del Dirigente scolastico _____

Il/La sottoscritto/a autorizza la Scuola al trattamento dei propri dati, anche personali, ai sensi del D.Lgs. n. 196/2003 per le esigenze e le finalità di cui alla presente domanda.